



# Vinaroz

## EN ESTE NUMERO

- Temas locales.
- Catolicidad.
- Actividad municipal.
- Consejo Local.
- Perfil de la semana.
- Información local.
- Meseta de toril.
- Divulgación musical.
- Deportes.
- La opinión de los demás.

Número 202

20 de marzo 1971

Depósito legal: CS. 33 - 1958

## Temas locales

# Hostales y fondas

En estos tiempos en que, empujados por la avalancha del turismo internacional y por la cada vez más acusada afición de nuestros connacionales a los viajes en automóvil, Vinaroz ha visto transformada su capacidad de absorción de forasteros de manera que, si todavía no llega a la perfección, ha rebasado considerablemente la que había tenido en tiempos recientemente pasados. Hagamos marcha atrás, en unos comentarios que no tienen otra intención más que la de contrastar ambas situaciones.

Quedan lejos ya, porque el tiempo corre sin que queramos darnos cuenta, aquellos años en que nuestra ciudad vivía la tranquilidad, ahora soñada, pero no sentida, pues que su falta ha sido sustituida por un desarrollo social y económico digno de ser atendido.

Aquellos eran los tiempos en que el transporte se efectuaba por tracción animal. Vinaroz tenía una importancia, con referencia a dicha clase de transporte, que rebasaba el ámbito comarcal para extenderse hacia las rutas de Morella, Valderrobles, Alcañiz y Zaragoza. Este enlace, por carretera (aquellas carreteras polvorientas y cansinas), se efectuaba, por los transportistas locales, en carros precedidos del tiro de tres y cuatro caballerías que, en sus largos viajes, tenían que descansar por tramos convenidos y en los que existían, en plena carretera, aquellas famosas Ventas de las que la de "Varana" era la más próxima a nuestra ciudad.

De la misma manera, los carreteros que descendían del alto Maestrazgo o procedían de Gandesa, Tortosa y su extensa comarca, precisaban, a su llegada a nuestra ciudad, de lugares apropiados para el descanso.

Hemos conocido, a este respecto, los ya desaparecidos hostales y fondas que había en Vinaroz. En la plaza de Jovellar, el "Hostal de Bordes", en el local que, ahora, ocupa el comercio del Sr. Roda, junto a la oficina del Banco de Valencia. Larga y estrecha la entrada por la que penetraban las caballerías para ser guardadas en el establo. Una escalerilla, con baranda de hierro, conducía al primer piso en el que se hallaba el comedor, pieza única para este menester y en la que había la clásica mesa, alrededor de la que se sentaban los viajeros, para sus comidas, durante las cuales se contaban las incidencias de los largos viajes, en ambiente casi familiar.

El "Hostal dels Tres Reis", en la plaza de este nombre. Hoy transformado, convenientemente, en hotel y con la misma denominación. Era, entonces, el hostal de mayor capacidad para los forasteros y, en el interior de su planta baja, tenía cabida suficiente para buena cantidad de carruajes y caballerías.

En la misma plaza y en el ángulo que forma con el comienzo de la calle del Puente, en el solar que hoy ocupa la fábrica de espumosos de Blandinieres, existía la "Fonda de San Pedro"; de ancha entrada en su planta, con escalera, a su derecha, separada por un tabique y que conducía al primer piso en el que estaban la cocina y el comedor; en los pisos restantes, las habitaciones para los viajeros.

En la calle de San Cristóbal, en la casa de Serres, hubo el "Hostal del Regalat, que años después se trasladó a la calle del Pilar, de la que tomó su nombre, en el solar que hoy ocupa la oficina del Banco Exterior de España.

En la plaza de Jovellar, y en la casa en que hoy existe la peluquería del Sr. Callariza, estuvo la "Fonda la Esmeralda", propiedad del señor "Pere el Cadiré", padre de nuestro buen amigo don Pedro Ayora. Dicha fonda desapareció, al fallecimiento de la propietaria de la "Fonda Viuda Aparici", de la calle de San Francisco, y de la que se hizo cargo la familia de don Pedro Ayora, pues que la fallecida era tía de este señor. Los hermanos Ayora continuaron en el establecimiento de la calle de San Francisco, y hoy esta antañona fonda ha sido remozada de acuerdo con las exigencias modernas y sigue en servicio.

En la misma plaza de Jovellar, esquina a la calle del Socorro, existió la conocida "Casa del dimoniet", más tarde "Pensión Roca", cuyos propietarios trasladaron su establecimiento a las afueras de la ciudad, junto a la carretera general de Valencia a Barcelona, con la nueva denominación de "Hotel Roca". Dicho hotel, en nada recuerda aquella primitiva casa de comidas, transformada en establecimiento de ambiente moderno, acogedor y de superior capacidad.

En la plaza de San Antonio existió la "Fonda Europa", de la familia de los Sres. Obiol, en donde hoy se halla la farmacia de don Fabián Ratto.

En la calle Mayor, y en la casa en que en la actualidad existe el comercio de don Vicente Giner Fora, estuvo la llamada "Casa del Armità", dedicada al servicio de fonda para los viajeros.

Para el servicio de quienes llegaban en ferrocarril, existían los coches llamados "faetones", que efectuaban el transporte de aquellos desde la estación hasta la ciudad. Dichos coches solían lucir, en la parte posterior, en una tablilla adosada al techo, letreros de este talante: "Fonda la Viuda", "Fonda Europa", "Fonda San Pedro". En estos coches subían los llegados en tren, no sin antes, en la explanada de la estación, tener momentos de duda al determinar en cual de ellos iban a acomodarse, ante la insistencia de las voces de los cocheros en invitación a los que llegaban. Aquellos coches de "Batet", "Siso", "Sabaté", "Torro" y "Chato", ya desaparecidos del servicio, hace algunos años, y que, en la actualidad, a pesar de estar rebasada su existencia, muchas veces, recor-

# Nuestra felicitación

En ocasión de la onomástica del Excmo. Sr. Gobernador Civil y Jefe Provincial, D. José Fernández Ramírez, la Corporación Municipal y el Consejo Local del Movimiento, representando a nuestra ciudad entera, se complacen en desearle toda suerte de venturas, al mismo tiempo que le reiteran su adhesión y respeto. "VINARÓZ" se honra en sumarse a estos deseos, complacidamente.

damos especialmente en las llegadas nocturnas invernales en que se encuentran a faltar por quienes les habíamos conocido y usado.

Generalmente, en los hostales, se acomodaban los que llegaban en carruajes y carros, por la facilidad que tenían con los establos para las caballerías. Carros de mayor envergadura que los usados para las labores del campo; que tenían, en su parte inferior, un hueco cuadrangular, rodeado de esteras que descansaban sobre tiras de madera y que conocíamos con el nombre de "bosses". Por encima de las barandas erguía el toldo, confeccionado con tela igual que la de las velas de las embarcaciones, y que iba siempre puesto, ante la inseguridad del largo viaje que se emprendía. Colgando de uno de los lados de la barandilla, una doble bolsa de esparto sobreforrado, llamada "aigüera", y que se usaba para llevar algo de comida y bebida para la ruta. Por encima del cubo de las ruedas, unas tiras de tronco de madera, sujetas por cuerdas a una pequeña polea que se accionaba, cuando se creía preciso, para apretarse contra aquel y poder frenar el rodaje, en las pendientes pronunciadísimas que existían en las carreteras, al paso de barrancadas que, hoy, salvan la profusión de los puentes. Dichas tiras de madera se llamaban "les galgues".

Los carreteros eran llamados "traginers", "arrieros" o, simplemente, "carreters". Hombres avezados a todas las inclemencias del tiempo y a la dureza de aquellos viajes interminables, al paso cansino de las caballerías, por carreteras polvorientas y duras que, en nuestros días, ni podemos imaginar. Que hacían de las "Ventas", "hostales" y "fondas" parte de su vida hogareña, ya que pasaban días y semanas separados de los suyos, en una vida andante de hombres que, en servicio de sus semejantes y para ganar el sustento, se veían obligados a aquellas prolongadas ausencias que, muchas veces, les privaban de acontecimientos familiares de toda índole.

La actualidad es totalmente diferente. A las mencionadas fondas y hostales, en nuestra ciudad, surgieron, después, la "Pensión Torres", el "Hotel Aixelà", "La Sultana", "Hotel Europa", "Residencia Montjoan", "Hostal Casablanca", "Pensión Miramar", "El Pino", "Residencia Balada", "Duc de Vendome" y un sin fin de restaurantes y apartamentos cuya relación sería prolija.

La vida sigue. En lo sucesivo, surgirán nuevos establecimientos que vengán a aumentar la capacidad hotelera de nuestra ciudad, a tono con los tiempos actuales. Lo otro queda en el recuerdo simpático. Lo de ahora es signo de que vamos incorporados al pleno desarrollo de lo que exige la vida en nuestros días.

MANUEL FOGUET

## CAMPAÑA NACIONAL DE VACUNACION CONTRA LA POLIOMIELITIS, DIFTERIA, TETANOS Y TOS FERINA



Se realizará en el Centro Secundario de Higiene, de 4 a 5 de la tarde, durante los días 15, 16, 17, 22 y 23 del presente mes, para niños con edades desde tres meses a tres años.

## Catolicidad

### SANTORAL

**Sábado, 20: San Ambrosio.**  
**Domingo, 21: San Benito, abad.**  
**Lunes, 22: San Bienvenido, ob.**  
**Martes, 23: S. Toribio de Mogro-vejo.**  
**Miércoles, 24: San Gabriel Arcángel.**  
**Jueves, 25: La Anunciación.**  
**Viernes, 26: San Braulio.**  
**Sábado, 27: San Ruperto.**

### PARROQUIA ARCIPRESTAL CULTOS DE LA SEMANA

**Domingo, día 21.** — Cuarto domingo de la Santa Cuaresma. A las 8, Misa para José Sorlí Roda. A las 9, Misa para Juan Veilla. A las 10, Misa para Francisco Avila. A las 12, Misa para José Diarte. En el Asilo, Misa del T. G. para Celia Frexes. Por la tarde, a las 5'30, santo Rosario, Viacrucis, y a las 6, Misa para la familia Guimerá Juan. En el Hospital, Misa para Rosa Mas Llopis.

**Lunes, día 22.** — A las 7'30, Misa para los Agonizantes. A las 8, Misa de la Novena para José y Vicente Castell. A las 8'30, Misa para una promesa al Sto. Cristo. A las 9, Misa para Manuel Simó Nos. En el Hospital, Misa del T. G. para Celia Frexes. Por la tarde, Funeral para Margarita Ortí.

**Martes, día 23.** — A las 7'30, Misa del T. G. para Celia Frexes. A las 8, Misa de la Novena para Juan Ribera. A las 9, Misa para Francisca Albiol Albiol. Por la tarde, Misa para la familia Ferrás.

**Miércoles, día 24.** — A las 7'30, Misa para Dolores Miralles Miralles. A las 8, Misa de la Novena para Jaime y Encarnación Sanz. A las 8'30, Misa para Nuestro Padre Jesús. A las 9, Misa para Aurora Cazorla Muñoz. En el Asilo, Misa para la

familia Libori Ferrer. Por la tarde, Misa para Encarnación Soriano. En el Hospital, Misa del T. G. para Celia Frexes.

**Jueves, día 25.** — A las 7'30, Misa para la familia Bienvenida Forner. A las 8, Misa de la Novena para los difuntos Ramos Demás. A las 9, Misa para Encarnación Verdera. En el Asilo, Misa para José Giménez. En el Hospital, Misa del T. G. para Celia Frexes. Por la tarde, Misa para Encarnación Arseguet Chaler.

**Viernes, día 26.** — A las 8, Misa de la Novena para Bernardino Mercader. A las 9, Misa para las difuntas del Apostolado de la Oración. En el Asilo, Misa de la fundación familia Costas Fustegueras. En el Hospital, Misa del T. G. para Celia Frexes. Por la tarde, santo Rosario, Viacrucis, sermón y Misa para Ramón Robles.

**Sábado, día 27.** — A las 8, Misa para Juan Catalá Vidal. A las 9, Misa para Pilar Boix. En el Hospital, Misa del T. G. para Celia Frexes. Por la tarde, santo Rosario, Septenario y Misa para Jaime y Encarnación Sanz. Este día empezará el Septenario a la Stma. Virgen de los Dolores.

### MOVIMIENTO PARROQUIAL MATRIMONIOS

Juan Manuel Caballer Fonollosa con M.<sup>a</sup> Carmen Esteller Planes, Antonio Querol Blasco con M.<sup>a</sup> Pilar Viana Pérez, Martín Vizcarro Melich con M.<sup>a</sup> Carmen Carbó Beltrán.

### PARROQUIA DE SANTA MARIA MAGDALENA CULTOS DE LA SEMANA

**Domingo, 21.** — 8'30, Misa. Intención: Francisca Ayza. 12'30, Misa. Intención: Encarnación Juan. 4'00, Viacrucis. 7'00, Misa. Intención: Josefa Selma Puig.

**Lunes, 22.** — 7'30, Misa. Intención: Antonio Betés.

**Martes, 23.** — 7'30, Misa. Inten-

ción: Francisco López R.

**Miércoles, 24.** — 7'30, Misa. Intención: Severino Gutiérrez Solana.

**Jueves, 25.** — 7'30, Misa. Intención: Sebastián Rebas Miralles.

**Viernes, 26.** — 7'30, Misa. Intención: María Caballé.

**Sábado, 27.** — 7'30, Misa. Intención: Rafael Sanz Albiol.

### CUARTO DOMINGO DE CUARESMA

#### Consideraciones

Subir a la Cruz sólo es posible si miramos a la meta: la Resurrección. Convertirse es volver a la casa del Padre.

Nuestra Pascua es Cristo. En El nos hemos reunidos todos los que habíamos sido salvados. Demos gracias a una vida que nadie nos ha dado.

Jesús llevó nuestras iniquidades, El soportó nuestras culpas, en El hemos sido salvados. Demos gracias al Señor por nuestra salvación.

#### Contestación de los fieles al salmo responsorial

"Gustad y ved qué bueno es el Señor."

#### Santo Evangelio según San Lucas

En aquel tiempo se acercaban a Jesús los publicanos y los pecadores a escucharle. Y los fariseos y los letrados murmuraban entre ellos:

—Ese acoge a los pecadores y come con ellos.

Jesús les dijo esta parábola: "Un hombre tenía dos hijos: el menor de ellos dijo a su padre: 'Padre, dame la parte que me toca de la fortuna.' El padre les repartió los bienes. No muchos días después el hijo menor, juntando todo lo suyo, emigró a un país lejano, y allí derrochó su fortuna viviendo perdidamente. Cuando lo había gastado todo, vino por aquella tierra un hambre terrible y empezó él a pasar necesidad. Fue entonces y tanto le insistió a un habitante de aquel país, que lo mandó a sus campos a guardar cerdos. Le

entraban ganas de llenarse el estómago de las algarrobas que comían los cerdos; y nadie le daba de comer. Recapacitando entonces se dijo: 'Cuántos jornaleros de mi padre tienen abundancia de pan, mientras yo aquí me muero de hambre. Me pondré en camino a donde está mi padre, y le diré: Padre, he pecado contra el cielo y contra ti; ya no merezco llamarme hijo tuyo: tráteme como a uno de tus jornaleros.'

Se puso en camino a donde estaba su padre: Cuando todavía estaba lejos, su padre lo vio y se conmovió, y echando a correr, se le echó al cuello y se puso a besarlo. Su hijo le dijo: 'Padre, he pecado contra el cielo y contra ti; ya no merezco llamarme hijo tuyo.' Pero el padre dijo a sus criados: 'Sacad en seguida el mejor traje, y vestido; ponle un anillo en la mano y sandalias en los pies; traed el ternero cebado y matadlo; celebremos un banquete; porque este hijo mío estaba muerto y ha revivido; estaba perdido y lo hemos encontrado.' Y empezaron el banquete.

Su hijo mayor estaba en el campo. Cuando, al volver, se acercaba a la casa, oyó la música y el baile, y llamando a uno de los mozos, le preguntó qué pasaba. Este le contestó: 'Ha vuelto tu hermano, y tu padre ha matado el ternero cebado, porque lo ha recobrado con salud.' El se indignó y se negaba a entrar; pero su padre salió e intentaba persuadirlo. Y él replicó a su padre: 'Mira, en tantos años como te sirvo, sin desobedecer nunca una orden tuya, a mí nunca me has dado un cabrito para tener un banquete con mis amigos; y cuando ha venido ese hijo tuyo, que se ha comido tus bienes con malas mujeres, le matas el ternero cebado.' El padre le dijo: 'Hijo, tú estás siempre conmigo, y todo lo mío es tuyo; deberías alegrarte, porque este hermano tuyo estaba muerto y ha revivido, estaba perdido y lo hemos encontrado.'



TERCER ANIVERSARIO DE

# D. Casimiro Caballer Balust

Exportador de Frutas

Que falleció en Alcira el día 18 de marzo de 1968

( D . E . P . )

Su esposa, hijos, nietos y demás familia, ruegan una oración por el eterno descanso de su alma.

#### En ALCIRA:

Día 15, a las 7'30, día Eucarístico en Santa Catalina.  
 Día 17, a las 8'15, misa en Santa Catalina.  
 Día 18, a las 8'30, misa en el Colegio de las Franciscanas.  
 Día 18, a las 8'15, misa en Santa Catalina.

#### En VINAROS:

Día 17, misa en la Parroquia de la Asunción.

Vinaroz, marzo 1971.

**ACTIVIDAD MUNICIPAL**

**SESION ORDINARIA DE LA COMISION MUNICIPAL PERMANENTE**, celebrada el día 12 de marzo de 1971, bajo la presidencia del Alcalde, don Luis Franco Juan. Asisten los tenientes de Alcalde, don Francisco Baila Tosca, doña Elvira Sanz Monroig y don Jaime Sanz Miralles, asistidos por el Secretario accidental, señor Morales, e Interventor, señor Tena.

- Se aprobaron los asuntos de trámite reglamentario.
- Se acuerda la contratación de varios gastos para atenciones municipales.
- Se autoriza taller reparación de bicicletas y velomotores a don Juan María Valdivia Horriollo.
- Se autoriza apertura de Salón de Belleza a doña María Rosa Aguilar Caballer.
- Se aprueba la certificación de ba-

- Se inicia expediente de instalación de Cámara frigorífica por don Andrés Guimerá Adell.
- Se conceden licencias de obras a doña Manuela Barrachina Segarra, a doña Agustina Miralles Miralles, a doña Marianne Chovelín, a don Juan Vicente Dols y a don Georges Albert Henri Viale.
- Se autoriza derribo y vallado de casas núms. 3, 5, 7 y 9 de calle San Francisco, y a Céricas y Construcciones Roca, S. L.
- Se autoriza el vallado y derribo de las casas núms. 11 y 12 de avenida Colón a don Sebastián Brau Forner y otros.
- Se autoriza ampliación de paso salvacuneta a don Juan Bover Caballer en Extramuros Virgen.

**EDICTO**

DON ANDRES GUIMERA ADELL, actuando en nombre propio, ha solicitado de esta Alcaldía licencia para apertura de Cámara frigorífica, a emplazar en Traval, s/n.

En cumplimiento del artículo 30, núm. 2, apartado a) del Reglamento de Actividades Molestas, Insalubres, Nocivas y peligrosas de 30 de noviembre de 1961, se abre Información Pública, por término de diez días naturales, para que quienes se consideren afectados de algún modo por la actividad que se pretende establecer, pueda hacer las observaciones pertinentes.

El expediente se halla de manifiesto y puede consultarse durante las horas de oficina en la Secretaría de este Ayuntamiento.

En Vinaroz, a 15 de marzo de 1971.

El Alcalde,  
LUIS FRANCO

**Consejo Local del Movimiento**

Sesión extraordinaria celebrada el pasado día 16, que fue presidida por don Luis Franco Juan.

Por el Secretario, don Sebastián Balaguer, se dio lectura al acta de la sesión anterior, que fue aprobada.

En cumplimiento por lo dispuesto por la Vicesecretaría General, se procedió a la votación para designar los Consejeros que han de integrar la Comisión Permanente de este Consejo Local. Realizado el escrutinio, fueron elegidos:

- Por el Grupo Sindical:** Don Manuel Adell Valenzuela y don Emilio Redó Juan.
- Por el de representación de asociaciones:** Don Jaime Anglés Querol y don Luis Villó Tudela.
- Por el de hermandades y organizaciones:** Don Ismael Cardona Berga y don Sebastián Balaguer Bas.
- Por el de representación municipal:** Don Francisco Baila Tosca y don Cayo Fons Forner.
- Por representación del Municipio:** Don Joaquín Simó Federico y don Vicente Camós Arnau.
- Por el grupo de designación:** Doña Rosa Landete Albalat y don Manuel Foguet Mateu.

Presidirá esta Permanente, el Presidente del Consejo Local, don Luis Franco Juan, asistido del Vicepresidente del mismo, don Joaquín Simó Federico, y del Secretario, don Sebastián Balaguer Bas.

Se pasó, después, a la deliberación y cumplimentación del cuestionario sobre Asociaciones y Juventud, que fue ampliamente comentado, llegándose a conclusiones que se elevarán a la Superioridad.

Tras el capítulo de ruegos y preguntas, en el que el Presidente, señor Franco Juan, contestó a distintos Consejeros, se dio por terminada la sesión.

**PERFIL DE LA SEMANA**

Por AVIZOR

Aunque el frío no quiera abandonarnos totalmente y los días van sucediéndose, con alternativas que desfiguran la fisonomía propia del mes en que estamos y de la proximidad primaveral, esa estación se presente y su aparición parece que no faltará a la cita, en cuanto a la bondad de la temperatura se refiere. Coincidente con esa primavera que está ahí, llegaron las fiestas valencianas de las Fallas. Esa explosión de luz, color y pólvora, así como de arte y vistosidad que tantos atractivos posee. Para asistir a ellas, la Casa de Valencia en Barcelona organizó el tradicional tren fallero, que pasó por nuestra ciudad el martes a primera hora de la tarde. En el andén de la estación, la embajada catalana, camino de su Valencia, presidida por la Fallera Mayor de aquella Casa regional, Srta. María Sols, fue cumplimentada por nuestras Autoridades municipales, presididas por el Alcalde, don Luis Franco Juan, a quien acompañaba nuestra Reina de las Fiestas y damas de honor. La Fallera catalano-valenciana fue espléndidamente obsequiada con artístico ramo de flores que agradeció emocionada. El tren fallero prosiguió viaje a la capital del Reino, con la ilusión de los muchísimos valencianos que se trasladaban en él a su Valencia.

Prosiguen las obras de urbanización en el perímetro comprendido entre las calles prolongación de la Nueva, Santa Marta, Padre Bover y Poeta Argemí, con encintado de bordillos y aceras y pavimentación con riego asfáltico.

En sábado pasado se iniciaron en la capital de nuestra provincia las fiestas de la Magdalena. En el desfile del tradicional Pregó, estuvo presente el grupo folklórico de la Sección Femenina Local "Les Camaraes", que actuó con el acierto que preside todas sus salidas al público. Les acompañó una pareja, ataviada a la antigua usanza vinarocense, en representación de la ciudad.

El día siguiente, domingo, la corrida de la Magdalena fue motivo para que buen número de aficionados locales a la fiesta de los toros se trasladaran a Castellón para presenciar la corrida que constituye el portón de la nueva temporada.

El domingo se cerró con el deporte. El desplazamiento a Denia resultó baldío, aunque el Vinaroz dejara constancia, en el Rodat, de su buena puesta a punto, según confirman cuantos le acompañaron a aquella bella ciudad alicantina en la que viven numerosas familias vinarocenses que se alegraron por la visita de tantos y tantos familiares y amigos que acompañaron a los jugadores locales.

El equipo infantil viajó a la Salsadella y regresó con una clara victoria por dos a cero que señala la buena marcha de los peques del Vinaroz.

**BAR**

**J UVENTUD**

**J U LTRA**

**L ISONJERO**

**I NTERESANTE**

**E CONOMICO**

**T ODO CONFORT**

**T I PICO**

**E LEGANTE**

ABIERTO TODO EL DIA

MUSICA DE FONDO

Avda. de Tarragona, 15  
**VINAR OZ**

Automóviles **VINAR OZ**

En su servicio oficial

**SEAT FIAT**

Le ofrece a Usted:

- Venta de todos los modelos SEAT
- Financiación FISEAT
- Venta de Automóviles usados
- Accesorios y recambios SEAT
- Servicio de asistencia técnica
- Servicio completo de taller
- Lavado y engrase
- Servicio de grúa-remolque
- Taller de plancha y pintura

**Automóviles VINAR OZ**

San Francisco, 88

Teléfonos 441 y 76

**VINAR OZ**

**Restaurante Marítimo**

FRENTE AL PUERTO  
**VINAR OZ**

Teléfono 155

●  
**LOCAL TOTALMENTE REFORMADO**

ESPECIALIDAD EN:

★ **Pescados**

y

**Mariscos**

(ABIERTO TODO EL AÑO)

# INFORMACION LOCAL

## ECOS DE SOCIEDAD

### PROXIMOS ENLACES MATRIMONIALES

— Para la primera quincena de abril próximo y en la ciudad de Onda, se nos anuncia el enlace matrimonial del administrador de este Semanario y buen amigo don Guillermo Albaida Sales con la señorita Ana María Ventura Gavaldá.

### CONVOCATORIA

La Sociedad de Cazadores "San Sebastián" convoca a sus afiliados para la Junta General, que se celebrará el próximo día 25, en el Hogar Sindical, por hallarse en obras el local del Café Liceo. Se interesa la asistencia, pues ha de tratarse sobre la Ley de Caza.

### ARTE

Con el fin de orientar las facultades artísticas de los jóvenes de Vinaroz y facilitar el desarrollo de su vocación. "El Liceo Quijote", por las tardes, dedicará una de sus aulas para clases de dibujo y pintura que correrán a cargo del Profesor de Dibujo, señor Córdoba.

### ACCIDENTES

#### COLISION DE TURISMO CON CAMION, CON RESULTADO DE MUERTE, LESIONES Y DAÑOS

El pasado día 13 de los corrientes, en el Km. 109.160 de la carretera N-340, término de Alcalá de Chivert, de este Partido Judicial de Vinaroz, cuando circulaba en dirección a Valencia el turismo Seat 1430, conducido por José Herrero Martí, vecino de Artana, siendo la matrícula del vehículo CS. 60.233; al llegar a dicho punto kilométrico, al parecer derrapó por encontrarse el piso mojado, y se desvió hacia su izquierda, colisionando con el camión que circulaba en dirección a Barcelona, matrícula CS. 48.665, conducido por Celedonio Morte Salvador.

Resultaron con daños ambos vehículos e ileso el conductor del camión, y con graves lesiones ambos ocupantes del turismo, falleciendo poco después el ocupante del turismo Juan Roda Larrosa, de Alcalá de Chivert.

#### DAÑOS EN EL CAMPING "PAPA DEL MAR", DE PEÑISCOLA

Sin poderse conocer sus autores, según gestiones que se han realizado, al conocerse dicho hecho, se calculan en más de 50.000 pesetas los daños que se han llevado a cabo en dicho Camping, en las dependencias en donde se hallan instalados los Servicios en el mismo.

### EL TREN FALLERO

El martes pasado, a primera hora de la tarde, pasó por nuestra estación el tren fallero que, procedente de Barcelona y con representantes de aquella Colonia Valenciana y de la Casa de Valencia en Barcelona, se dirigió a Valencia con motivo de las fiestas de las Fallas de San José. En el andén de la estación, esperaban la llegada del tren, el Alcalde de la ciudad, don Luis Franco Juan; los tenientes de Alcalde, Sres. Baila y Sanz; el concejal, Sr. Meseguer Bonet; la Reina de las Fiestas, Srta. Angela M.<sup>a</sup> Giner, acompañada de sus Damas de Honor, Srtas. Lolín Caballer y Raquel Barrachina, y el presidente de la Colonia de Vinaroz en Barcelona, don Miguel Giner, y distinguida, esposa. Durante la parada que efectuó el tren fallero, nuestras Autoridades cumplimentaron al Vocal de la Casa de Valencia, don Juan

— El día 15 de abril, y en la Iglesia Arciprestal de nuestra ciudad, se unirán en el Sacramento del Matrimonio, el Perito Químico don Alfredo Aguirre Piñana y la señorita María del Carmen Corcoles Marcos.

Al dejar constancia de las gratas noticias, desde estas columnas, nos complacemos en enviar a los futuros esposos y respectivas familias nuestra más cordial enhorabuena.

Ferrís, y a la Fallera Mayor de la Barcelona, Srta. María Sols, a la que nuestra Reina de las Fiestas obsequió con espléndido ramo de flores. Tras breves instantes de animada charla, el tren reanudó su viaje, siendo despedida la gentil embajada catalano-valenciana con los aplausos de los presentes al acto.

### A DENIA

Con ocasión de jugarse el partido de fútbol Denia-Vinaroz en el campo del primero, salieron de nuestra ciudad muchos vinarocenses. El sábado por la tarde, partió el primer autocar con familiares de paisanos nuestros que residen en la bella ciudad alicantina. El domingo por la mañana, otro autocar, aparte el en que viajaba el equipo, salió hacia su punto de destino para acompañar a nuestros jugadores. En el campo del Rodat, momentos antes de empezar el encuentro el ambiente era familiar al de Vinaroz, ya que los que habían viajado hasta allí, se entremezclaban con quienes residen, desde años, en Denia. Cuando salió el Vinaroz al campo, llevando extendida una magnífica bandera de los colores de ambos equipos, fue saludado con generosa salva de aplausos, que se reprodujeron al ser los jugadores del Denia obsequiados con banderines por los del Vinaroz, tras lo que el Vicepresidente, don Elías Giner, lanzó el saque de honor. Bello gesto de nuestros jugadores y Directiva, correspondido por los directivos del Denia, al ofrecer el saque a nuestro Vicepresidente. Todo ello, en un agradable ambiente de camaradería que no dificultó el natural interés, por ambos, para el desarrollo del partido. Una vez más desde estas columnas, enviamos nuestro saludo cordial a nuestros hermanos vinarocenses que viven en aquella hermosa ciudad alicantina.

### OBRAS

A las que se están realizando de encintado de aceras y pavimentación con riego asfáltico y de las que damos cuenta en nuestra edición pasada, hemos de añadir las que, con idéntica finalidad, han dado comienzo en las calles del Padre Bover y Poeta Argemí en las que se está también trabajando.

### FUTBOL INFANTIL

Los muchachos del Vinaroz E. y D. consiguieron, en la tarde del domingo pasado, otra nueva victoria. Se desplazaron a la Salsadella para el partido que, por nieve, había sido suspendido en la anterior jornada. Los infantiles del Vinaroz se alzaron con la victoria que no tuvo apelación: Un 2 a 0, en campo contrario, dice bien a las claras el buen momento de juego por el que pasan estos chavales, dignos de elogio. Jugaron por el Vinaroz: Roso; Santapau, Bort, Montañés; Martínez, Adell; Lores, Polo, García, Vinaja y Beltrán.

### LA MAGDALENA

El domingo pasado fueron muchos los aficionados al arte de Cúchares que se desplazaron a Castellón para presenciar la corrida de la Magdalena, como es tradicional entre quie-

nes esperan la apertura de la temporada taurina. En la tarde del sábado, nuestras "Camaraes" tomaron parte en el PREGO, acompañadas de una pareja representativa de nuestra ciudad.

### NECROLOGICAS

En su domicilio de ésta, a los 79 años de edad y confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S., falleció don Sebastián Baila Miralles, cuyo entierro y los funerales en sufragio de su alma se vieron muy concurridos por las innumerables amistades que, en vida, supo granjearse el fallecido. Al dejar constancia de la triste noticia, enviamos nuestro más sentido pésame a su esposa, doña Teresa Gasó Miralles; hermana, Rosa; hermana política, Rosa; sobrinos, primos y demás familiares.

El pasado día 13, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S., falleció el padre del destacado jugador local de baloncesto, Paco Martínez, al cual enviamos nuestro más sincero pésame.

### AUTOPISTA: TARRAGONA-VALENCIA

Leemos en el Boletín Oficial la referencia al último Consejo de Ministros en el que se comunica la reforma de la contrata para la Autopista de Tarragona a Valencia, al haber quedado ésta desierta.

Ello ha de incidir, sin duda, en la puesta a punto de la referida autopista, que se retrasará lógicamente.

Como lo consideramos de sumo interés publicaremos en nuestros próximos números un estudio acerca de ello que ha realizado nuestro colaborador don José Antonio Gómez Sanjuán, Aparejador y Arquitecto Técnico, que abarcará todas sus facetas, tanto desde el punto de vista de su trazado, como de su repercusión en Vinaroz, así como una orientación somera de cuanto podría estudiarse con vistas a su apertura al tráfico, en fecha que esperamos ha de ser breve.

### VALENCIA EN FALLAS

Nuestro amigo y suscriptor Francisco Puchol Quixal, ha sido nombrado Tesorero de la Junta Directiva del prestigioso Parador del Foc. Asimismo su hija Patricia Puchol-Quixal Antón, es componente de la Corte de Honor de la Reina Infantil del mismo Parador. Felicitamos al amigo Paco por tales nombramientos.

### CELEBRACION

El pasado día 4, con motivo del Día del Ama de Casa, la asociación homónima celebró diversos actos entre los que cabe destacar la misa oficiada por el Rvdo. Joaquín Fibla en la Parroquia de Santa Magdalena, y una merienda que tuvo lugar en la Venta de Don Quijote, a la que acudieron gran número de asociadas.

Esta agrupación, que viene funcionando en nuestra ciudad desde hace dos años, bajo la presidencia de doña Carmen Ortega de Balada, desarrolla una interesante actividad acerca de la mujer y el hogar. Entre las actividades que cabe destacar, figura la reciente demostración de cocina, llevada a cabo en el Hogar Sindical, así como las habituales clases de gimnasia. Una actividad digna de elogio consiste en las lecciones de ballet que se imparten a las niñas semanalmente.

Entre las actividades que esperan realizar, si bien es prematuro hablar de ello, figuran una serie de conferencias, posiblemente sobre psicología infantil y otros temas, que se han de dar en breve.

Deseamos que la actividad de la Asociación no decaiga.

### CARNES

POLLOS: 48 y 50 ptas. Kg.

### VERDURAS

|            |         |           |
|------------|---------|-----------|
| Alcachofas | 14      | ptas. Kg. |
| Cebollas   | 8       | ptas. Kg. |
| Coles      | 4 y 18  | ptas. Kg. |
| Guisantes  | 24 y 32 | ptas. Kg. |
| Habas      | 9 y 18  | ptas. Kg. |
| Limonos    | 12 y 14 | ptas. Kg. |
| Naranjas   | 3 y 6   | ptas. Kg. |
| Manzanas   | 15 y 24 | ptas. Kg. |
| Nueces     | 60      | ptas. Kg. |
| Patatas    | 6       | ptas. Kg. |
| Plátanos   | 20 y 24 | ptas. Kg. |
| Tomates    | 14 y 20 | ptas. Kg. |

### EXCURSION A SANTIAGO DE COMPOSTELA, GALICIA Y NORTE

Salida de Vinaroz:  
Día 20 de mayo

Duración: 10 días

SOLICITE FOLLETO DETALLADO

PRECIO POR PERSONA: 6.600 Ptas.

— Todo incluido - Hoteles categoría 2 estrellas —



INFORMACION Y RESERVAS:

VIAJES ESTELA, S. A.

Generalísimo, 5

VINAROS - Teléfonos 876 - 878

### Obdulio Balanzá Fábregas

AGENTE DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA  
COMPRVENTA DE TODA CLASE DE FINCAS

PRESTAMOS

Santa Magdalena, 39, 3.º

VINAROS

Teléfonos 526 y 139

# INFORMACION LOCAL

## ESCUELA DE FORMACION PROFESIONAL NAUTICO-PESQUERA

El pasado sábado, día 13, tuvieron lugar en esta Escuela, los exámenes para la obtención del Certificado de Competencia para Marineros (PESCAMAR) por aquellos alumnos que habían tomado parte en el Curso, y que tuvo una duración de 75 días.

Estos Cursos, están patrocinados por el Patronato del Fondo Nacional de Protección al Trabajo, del Ministerio de Trabajo, en colaboración con el Instituto Social de la Marina y la Gerencia del P. P. O.

Dicho acto se vio honrado con la presencia del Sr. Alcalde, don Luis Franco Juan, previamente invitado.

El Tribunal, presidido por el señor Ayudante Militar de Marina, con José M.<sup>a</sup> González Quintana, inició sus tareas a las 10 de la mañana, con la parte teórica, que los alumnos iban contestando en los formularios que oportunamente se les habían entregado.

Finalizada ésta, se pasó a la parte práctica, en la que dichos alumnos demostraban sus habilidades, llevando a cabo los distintos ejercicios que figuraban en el programa.

El total de los alumnos presentados fue de 17.

## ASOCIACION DE DONANTES ALTRUISTAS DE SANGRE

El pasado día 12, en el Cine Moderno, tal y como se tenía anunciado desde estas mismas páginas, tuvo lugar la sesión de cine infantil que proyectó la deliciosa película de dibujos "La Cenicienta", de Walt Disney. La sesión constituyó un rotundo éxito, no tan sólo por hallarse la sala a rebosar, repleta de niños, en número mayor de quinientos, sino porque esta iniciativa fue recogida con general elogio, y con el deseo de que se repita, cosa que probablemente así será, o al menos esa es la intención de la Asociación, que al par que ofrece a los pequeños la oportunidad de ver un cine por demás escaso en nuestras pantallas, lleva a cabo una recaudación, que en la presente circunstancia fue altamente satisfactoria, con destino a tan beneméritos fines.

El día 23, la Junta Directiva de la Asociación, afiliadas y donantes de sangre de la última campaña de Donación de Sangre, han sido invitados por la señora Condesa de Albalat, en nombre de la Cruz Roja Española, a un vino español, que tendrá lugar en Castellón, en un conocido hotel, con motivo del "DIA DEL DONANTE".

Este simpático acto, que la Cruz Roja celebra como expresión de agradecimiento a todas las personas que colaboran con su sangre a tan humanitaria

campaña, no es sino una muestra del agradecimiento de todos cuantos necesitamos o podemos necesitar del precioso líquido, y es de esperar que cada día sean más los donantes, y que en años venideros la Asociación de Vinaroz pueda llevar a Castellón un número cada vez mayor de donantes altruistas de sangre.

## COFRADIA SINDICAL PESCADORES "SAN PEDRO"

### VINAROZ

Relación de los precios medios del pescado vendido en La Lonja de este Puerto.

|               | Ptas/Kg. |
|---------------|----------|
| Langostino    | 650      |
| Cigala        | 550      |
| Lenguado      | 260      |
| Rombo         | 190      |
| Pescadilla    | 135      |
| Salmonete     | 125      |
| Jibia         | 75       |
| Pulpo pequeño | 80       |
| Pajel         | 100      |
| Móllera       | 55       |
| Rape          | 46       |
| Burros        | 44       |
| Raya          | 23       |
| Galera        | 73       |
| Cangrejo      | 23       |
| Pulpo         | 15       |

## TALLER - ESTUDIO

Hemos recibido, junto con un gracioso original y diversos catálogos de exposiciones, una tarjeta del paisano don Luis Santapau Egea en la que nos comunica la apertura de su nuevo taller-estudio en Castelldefels. Se halla enclavado éste en el Sector "El Poal", calle de Benito Pérez Galdós, 15. Esperamos, algún día, rendirle visita en su estudio de la playa, en la esperanza de ser bien recibidos y de poder admirar su obra nueva, que a juzgar por el original que nos remite, se presagia colorista cien por ciento.

No queremos pasar por alto el puñado de catálogos, uno de la Casa del Libro, de Barcelona (1958); otro, de la misma sala (1957); otro, de las Galerías Bernard, de Castellón; otro más, del Ateneo Barcelonés (1964), el del Ayuntamiento de Vinaroz (1961); otro, del Ateneo Barcelonés (1967), y otro más (1968), uno de la Sala de Arte Moderno, de Barcelona (1964), y la del Ateneo de Barcelona (1970), la más reciente. En todos ellos campea una y otra vez el nombre de Vinaroz, unido, entre otros, a París... ¡nada menos!

Agradecemos el envío y deseamos a Santapau, como decían los muchachos de la ponencia del Foro Juvenil, des-

pues de citar a Picasso, Monnet, Dalí..., que "se podrá nombrar al pintor don Luis Santapau, residente en Barcelona, el cual, aunque su oficio en sí no sea la pintura, es muy aficionado a ella, habiendo presentado en ocasiones exposiciones en Círculo Mercantil y Cultural y en el Ayuntamiento, las cuales han sido muy visitadas. Asimismo nos gustaría que éstas fueran más frecuentes".

Buena prueba de que el querido Santapau lo es no sólo de los que lo conocemos hace años, sino de los muchachos que crecen soñando en ver más pintura en Vinaroz.

## PROYECTOS APROBADOS

En la sesión celebrada por la Comisión Permanente Provincial de Servicios Técnicos, el día 4 del mes en curso, y previo el informe favorable de la Comisión de Trabajo, se aprobaron los siguientes proyectos que afectan a nuestra ciudad:

Proyecto de alumbrado público en las calles de Santa Teresa, San Alberto y otra de nueva apertura.

Proyecto de alumbrado público en el Paseo Juan Ribera.

Proyecto de alumbrado público en la Avda. de Jaime I.

Proyecto de alumbrado público en la Avda. de Tarragona.

Proyecto de alcantarillado para el Matadero Municipal.

En sesión de la misma Comisión Permanente Provincial de Servicios Técnicos, celebrada el pasado día 10, se aprobaron, asimismo, los proyectos siguientes, para obras a realizar en nuestra ciudad:

Proyecto de pavimentación en la avenida de Castellón.

Proyecto de alcantarillado y red de agua potable, en la avenida de José Antonio.

Proyecto de urbanización del Paseo Raimundo de Alós, y el del alcantarillado en la calle del Padre Bover.

## CUARESMA: PREPARACION PARA LA PASCUA

Con la muerte termina el tiempo de nuestra prueba en este mundo.

Nuestra vida siempre nos parecerá corta. Las cosas de este mundo pasan de prisa. Si en nuestro paso por el mundo el alma ha quedado manchada, la Iglesia pone los sacramentos de penitencia y comunión que nos ayuden a conseguir la vida eterna. Una vida, tan vida que hizo exclamar a M. Quoist: "No hay muertos, Señor; no hay más que vivos sobre nuestra tierra o más allá de ella... ¡Oh, mis muertos, vivientes eternos que vivís en Mí, ayudadme a aprender en esta corta vida cómo vivir eternamente."

Dios ama a los pecadores y esto sí que es noticia, porque si Dios amara solamente a los justos, ¿qué sería de nosotros?

Jesús frecuenta la compañía de los pecadores para perdonarles los pecados. Dios es Amor y es Amor para los pecadores.

Parábola maravillosa la del Hijo Pródigo, ¿la recuerdas? La oírás en el Evangelio del próximo domingo. Un hijo de papá —le llamaríamos hoy— que agota hasta la saciedad la copa del placer y gasta hasta la última moneda de su bolsa, llegando a una situación límite que le hará exclamar: ¡Cuántos jornaleros, en la casa de mi padre, no les falta un bocado de pan y yo aquí muero de hambre. ME LEVANTARE E IRE A LA CASA DE MI PADRE.

## CARTELERA

### ATENE0

Sábado y domingo, tarde y noche, "ROMEO Y JULIETA", con Leonard Whiting y Olivia Hussey.

### COLISEUM

Sábado y domingo, tarde y noche, "EL PRECIO DEL PLACER", con Alex Cord y Britt Ekland.

### MODERNO

Sábado y domingo, tarde y noche, "EL MILLON DE MADIGAN", con Dufton Hoffman y Elsa Martinelly.

## BOLETIN METEOROLOGICO

| Día | Temperatura máxima | Temperatura mínima | Humedad | Presión Atmosférica | Agua litros/m <sup>2</sup> |
|-----|--------------------|--------------------|---------|---------------------|----------------------------|
| 4   | 13'5°              | 5°                 | 47 %    | 764 mm.             | —                          |
| 5   | 13°                | 3°                 | 45 %    | 765 mm.             | —                          |
| 6   | 12°                | 1/2°               | 45 %    | 765 mm.             | —                          |
| 8   | 9°                 | —1°                | 69 %    | 763 mm.             | 9                          |
| 9   | 8°                 | 3°                 | 69 %    | 760 mm.             | 7'7                        |
| 10  | 7'5°               | 3'5°               | 61 %    | 767 mm.             | 37'5                       |
| 11  | 12'5°              | 3°                 | 63'5 %  | 774 mm.             | —                          |
| 12  | 12'5°              | 4°                 | 74 %    | 770 mm.             | —                          |
| 13  | 14'5°              | 4'5°               | 72 %    | 764 mm.             | 0'8                        |
| 15  | 14'5°              | 7°                 | 52'5 %  | 757 mm.             | 20'5                       |
| 16  | 15°                | 9'5°               | 47'5 %  | 762 mm.             | —                          |



Rogad a Dios en caridad por el alma de

## Sebastián Baila Miralles

Que falleció en nuestra ciudad, el día 14 de los corrientes, a los 79 años de edad y habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S.

E. P. D.

Sus afligidos: esposa, Teresa Gasó Miralles; hermana, Rosa; hermana política, Rosa; sobrinos, primos y demás familia, al comunicarle la triste noticia, le agradecerán una oración por el eterno descanso del fallecido.

Vinaroz, marzo de 1971.



## Meseta de toril

Por DON RAMÓN

“¡DE DURSE!”

Al filo de la una del mediodía, recién concluido el apartado de los toros, el peón de confianza irrumpe en la habitación del “espada” famoso. Se lleva a los labios los dedos, en piña, de la mano diestra y, cual beso al aire, lanza la noticia: “¡De durse, maestro!”

Sonríe el maestro yacente y relajado; enciende en sus ojos la chispita alegre de la ilusión, y crea y dibuja, en su mente, una bella estampa:

Dos toritos negros, de preciosa lámina, cortitos de cuerna, de franca mirada, de clara embestida, de fuerza tasada. Después..., cuatro orejas, que ya están cortadas.

“¡De durse, maestro!” Como la pasada.

Dice la reseña: «Castellón de la Plana. Primera de la Feria de la Magdalena. Llamo hasta la bandera.

Toros de los Sres. Herederos de don Carlos Núñez, que cumplieron.

“EL VITI”.— En su primero realizó superiores quites a la verónica, con ese su estilo sobrio y clásico. Brinda al público la faena y, a los acordes de la música, cuaja un faenón suave, templado y mandón. La mala suerte con la espada privó a “El Viti” de unos trofeos que tenía merecidos. En su segundo, el de Vitigudino, dio una lección magnífica de cómo se cuida, se encela y se domina portentosamente a un toro. Los olés atronaron el espacio y se pidió clamorosamente una oreja para el diestro, que la presidencia no concedió.

“EL CORDOBES”.— Con el capote toreó superiormente a su enemigo. Tras brindar al público, inicia la faena con pases de rodillas, seguidos de tres estatuarios de antología. Enardeció al público con sus personales “pases de la

rana”. Un pinchazo y media estocada que basta. Gran ovación, una oreja y saludos. Al quinto de la tarde lo recibe aguantando mucho. Una serie de cinco naturales, seguidos de rodillazos y espaldinas. Una estocada hasta la cruz y descabello al primer intento. Gran ovación y petición de oreja.

JULIAN GARCIA.— Tantea, por bajo, a su primero. Liga bien por naturales, al son de la música. Muchos pases variados, derrochando valor y un desplante final, quedando, a cuerpo limpio, ante la cara del toro. Ovación y petición de oreja. Brindó su segundo a una peña que ocupaba gradas de sol. Sale del callejón llevando su ya famoso reclinatorio, en el que, de rodillas, inicia la faena. Sigue con más rodillazos, ya sobre la arena. Entre música y aplausos da pases de todas las marcas, mirando al tendido. Una serie de naturales, molinetes y un torero desplante. Estocada en la yema. Gran ovación, una oreja y salida a hombros.»

El aficionado que no pudo o no se decidió a presenciar la corrida, porque ya tenía formuladas sus justificadas reservas, acabada la lectura, pregunta al amigo que sí estuvo en la plaza:

—Bueno, Pepe, y los toros, ¿qué? (Pues aquello de: “los toros de los Sres. Herederos de don Carlos Núñez, que cumplieron”, no le dice nada y le sugiere mucho.)

—Pues verás, los toros... bien presentaditos, muy cómodos de pitones, con no mucha fuerza, para pocas varas...

Y el lector confirma lo que ya esperaba y corta al amigo la última palabra:

—Comprendido, Pepe: “De durse”, ¡caramba!

### JUSTAR Y ALANCEAR TOROS

Madrid: Villa y Corte. Corte de la España que comienza a declinar.

Reina el muy festero y divertido D. Felipe IV. Se danza en los salones palaciegos; se caza en los reales cotos y, en la porticada plaza Mayor, se juegan cañas y se alancean toros.

En los balcones, empingorotadas damas y notables cortesanos. En los de la Casa Panadería, la real familia. En estancias y saletas, conciliábulo políticos o escarceos galantes de damiselas y pisaverdes.

Abajo, en rectangular palenque, lo más florido de la nobleza joven, cabalgando en briosos corceles, inicia la

justa bizarra y flamenca.

Aplausos y vítores. Madrid está en fiestas.

Segunda de feria de la Magdalena. La Plaza, redonda, de gente repleta. Más quedaron fuera.

Cuatro caballeros —rejoneadores les llaman ahora— sobre la palestra.

Cuatro caballeros de esta época nuestra, montados en brutos de doma maestra, justan con arrojo en arte y destreza. Y alancean toros.

Aplausos y vítores. Castellón en fiestas.

SE NECESITA aprendiz en Sastrería ARNAU

Plaza Jovellar, 4

VINAROZ

## ANGEL JUAN BOIX

Agente de la Propiedad Inmobiliaria

Plaza San Antonio, 20, piso 5.º - Letra A

(Torre de la Inmaculada)

Teléfono 274

COMPRAVENTA - FINCAS RUSTICAS - URBANAS  
PRESTAMOS E HIPOTECAS

## Divulgación musical

Con este mismo título genérico publicamos, tiempo atrás, unos modestos trabajos en este mismo Semanario, dedicados a considerar bajo diferentes matices todo cuanto de arte, cultura y elevación de espíritu ha supuesto la música para la humanidad a través de todos los tiempos.

El paréntesis que nuestra colaboración en el VINAROZ ha sufrido desde entonces, no es óbice para que hoy, después de una labor plenamente dedicada a otras facetas dentro del ámbito musical y por ende profesional, volvemos a esta tarea divulgadora, pero con una nueva idea en nuestra mente que, al ofrecerla a los lectores, sirva a los que traspasaron la cota de los cincuenta como un recuerdo de tiempos pasados en que letristas y músicos componían, conjuntamente, melodías que se hicieron populares, y que ayer, hoy y siempre serán la esencia pura y simple de la música lírica española. Y también y de manera muy especial para esta joven generación que tiene referencia de la zarzuela como un género escénico casi legendario, y que nosotros tenemos el deber de descubrir de nuevo para ellos, para que sepan calibrar en la medida del tiempo que también en aquella época la música zarzuelera, sus melodías, sus fragmentos y también sus libretos, se escapaban del recinto cerrado de los teatros y, sin medios mecánicos de reproducción, llegaban a la calle en don de popularidad.

Pensando, pues, en la mejor manera de llevar a cabo nuestros propósitos, hemos venido a concretar nuestra colaboración en una serie de artículos que titularemos LOS MAESTROS DE LA ZARZUELA, que de manera periódica irán apareciendo en estas mismas páginas. Resumiremos dentro de nuestras posibilidades, las biografías de cada uno de los más famosos compositores; daremos a conocer el capítulo de sus obras; analizaremos su producción bajo los aspectos artístico y popular, y tampoco nos olvidaremos de destacar su condición humana.

Empleando un concepto musical, puesto que al fin y al cabo de este arte se trata, ofreceremos a ustedes como preludeo a esta labor ya anunciada, un primer trabajo en el que trataremos de manera específica de la ZARZUELA. Entendemos que es conveniente para mejor situarnos dejar constancia de su origen como pieza teatral lírica. De dónde proviene su denominación. De su cronología. De su “género grande” y de su “género chico”. En fin, de las vicisitudes que a través de su historia la han llevado al estado de languidez que arrastra en la época actual.

Si logramos que ustedes, amigos lectores, se interesen por la Zarzuela a través de lo que podamos decirles nosotros, pobres comentaristas, y conseguimos hacerles llegar con claridad de ideas en cuanto a esta joya de la música española se refiere, nos daremos por muy satisfechos.

S. ARASA TORRENS  
Director de la Banda de Música  
“La Alianza”

## Hotel ROCA

Ctra. Valencia - Barcelona,  
Km. 143 ★ Teléfono 136

VINAROZ

Abierto todo el año

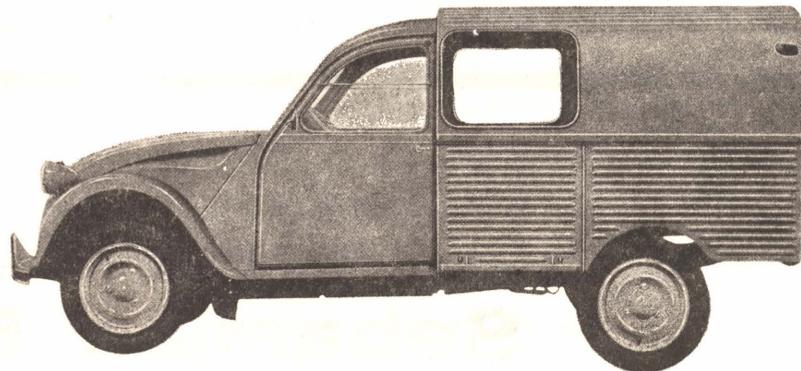
SE VENDE

piso en Torre San Sebastián

INFORMES:

Calle del Pilar, 26

VINAROZ



¡ATENCIÓN!

De interés para los propietarios y usuarios del CITROËN 2 y 6 C. V. tipo Furgoneta.

Si normalmente Ud. carga su vehículo, se habrá encontrado que la suspensión del mismo al llegar a cierto número de Kg., no le aguenta lo bastante. Si está dispuesto a remediar este problema, así como también ganar una mayor estabilidad en las curvas, visítenos y le acoplaremos nuestras BALLESTAS, solucionándolo de esta forma en el acto.

BALLESTAS CONDAL

Calle San Blas, 2

Tel. 488

VINAROZ

# DEPORTES

## Fútbol

Escribe: INTERINO

### Denia, 1 - Vinaroz, 0

Digamos cuanto antes que el Vinaroz pudo ganar este partido, especialmente durante aquella primera parte en que el juego de los vinarocenses demostró que no en balde está situado nuestro equipo tras el grupo que encabeza la clasificación.

El único tanto de la tarde se produjo en un barullo ante la meta defendida por Iglesias y en el que Felipe logró amarrar un tiro, a distancia, que nuestro cancerbero, tapado y deslumbrado por el sol, no pudo ver. Era en el minuto 19 del segundo tiempo.

Se llegó al descanso sin que funcionara el marcador. Y en esta primera parte fue cuando el Vinaroz pudo haber resuelto el partido, si le hubiera acompañado la suerte para hacer conjunto con aquel juego justo y eficaz que desarrolló nuestro equipo. El Vinaroz dominó netamente en este primer período. Ya en el primer avance de nuestra delantera, a poco de comenzar el encuentro, Matías estuvo a punto de marcar, al producirse mala inteligencia entre los defensores del Denia. A los 10 minutos, una preciosa jugada de Echave-Argimiro acabó con desvío apurado a córner por el guardameta Pallarés. Cuatro minutos después, un espléndido cabezazo de Matías, rozando el larguero, salió fuera cuando se cantaba el gol. Era en unos momentos en que los nuestros se habían adueñado del juego y de la situación. A los 19 minutos se produjo lo que, a nuestro juicio, sentenció el partido: la lesión de Argimiro que cayó aparatosamente, contra la valla protectora del campo y hubo de ser retirado por las asistencias, visiblemente conmocionado. Tal vez esto influyera en la moral de nuestros muchachos, en estos momentos en que las lesiones están visitándonos con harta frecuencia. Salió Tena para ocupar el puesto de Argimiro. Tena jugó lo suyo; no desentonó de los demás, pero se había roto la ilación de aquel juego trenzado desde el principio. A los 33 minutos, otra jugada enorme de Matías que, al resbalar ante el portero, perdió ocasión de gol. Poco después, todo hay que decirlo, Iglesias salvó un tanto seguro atajando el esférico que venía de un cabezazo de Moncho y que obligó a nuestro portero

a volar en salto felino. Poco antes de terminar el primer tiempo, el Denia estrelló un balón al poste. Se llegó al descanso. Los comentarios de los locales eran de mucho respeto para nuestro Vinaroz, que había demostrado más de lo que se pensaba.

Ya hemos dicho cómo se consiguió el tanto del Denia. Antes de él, Echave sirvió un excelente pase a Rubert que, sobre la marcha, disparó y el balón salió rozando el larguero. Definitivamente, la suerte estaba esquiiva. Matías, solo ante el portero, pudo marcar otra vez; no lo consiguió al retrasar el disparo, en espera de burlar al cancerbero que salió a su encuentro y pudo hacerse con la pelota. Ya, en las postrimerías del encuentro, Echave quemó el último cartucho al lanzar un golpe franco contra el Denia. Su disparo salió por encima del larguero. Acabó el partido con la mínima ventaja para el Denia. Tal vez lo más justo hubiera sido un empate, pues que si el Denia dominó más en este segundo tiempo, durante el primero, el Vinaroz le tuvo a su merced y la suerte final estuvo ausente. Pero el fútbol es así y nada hay que oponer al resultado. Lo que creemos más de interés ha de ser el que vimos a un Vinaroz en juego y entusiasmo elevadísimo y que no defraudó a nadie.

El árbitro Sr. Fandos hizo buen arbitraje. No le secundaron así sus auxiliares que, en muchas ocasiones, levantaron la banderita señalando fuera de juego que existía en su imaginación, pero no en la realidad de las jugadas.

Por el DENIA: Pallarés; Salot, Año, Penadés; Felipe, Muslero; Marín, Mascarell, Moncho, Escudero y Jaime. Retirados Salot y Mascarell, salieron en su lugar Gabriel y Rafa.

Por el VINARAZ: Iglesias; Moreno, Sos, Barberá; Emilio, Echave; Argimiro, Adolfo, Matías, Rubert y Guitarte. Tena sustituyó, como hemos dicho, a Argimiro.

El Vinaroz, al saltar al campo, lo hizo llevando una bandera de los colores de ambos equipos, y los jugadores del Denia fueron obsequiados con sendos banderines. Lanzó el saque de honor el Vicepresidente del Vinaroz, don Elías Giner, momento que fue saludado con muchos aplausos.

#### MAÑANA, EL LIDER EN EL CERVOL

Con sus 35 puntos, seguido a uno de diferencia por el Benicarló, se presentará mañana, por la tarde, en nuestro Cervol, el líder, Olímpico de Játiva. Hay un viejo refrán que dice que "cuando el río suena, algo lleva". Y decimos nosotros que, cuando el Olímpico está en cabeza, por algo será. Y valga la perogrullada. Contra viento y marea, los de Játiva están situados en primer lugar por su juego y esfuerzo continuado, desparramados por estos campos de la Preferente. Forman un conjunto compacto que trenza juego de filigrana y sabe replegarse, cuando conviene cerrando líneas de forma admirable. Lo vimos así cuando el Vinaroz le jugó aquel memorable partido en la Murtra, a pesar de que regresamos perdedores. No va a resultar enemigo pequeño ese

Olímpico que, por otra parte, no querrá perder posiciones a estas alturas. Esto será su voluntad. La del Vinaroz ha de ser, y creemos será así, la de no cargar la cuenta con negativos que, afortunadamente no tiene. Partido, pues, de la máxima emoción el que podremos presenciar mañana en el Cervol. Nuestros jugadores merecen el aliento que les acompañe en su difícil empresa. Estamos seguros de que no habrá de faltarles, en estos momentos en que la Liga se pone cada día más difícil, y no hay que desperdiciar ocasión casera alguna. No pronosticamos nada, pero creemos en una victoria, aunque sea por vía difícil. Sigue nuestra confianza en los jugadores de nuestro Vinaroz.

#### Resultados de la jornada 24.ª

- Nules, 1 - Piel, 2
- Paterna, 1 - Pedreguer, 2
- Jávea, 0 - Benicarló, 0
- Alcira, 2 - Burriana, 0
- Alberique, 2 - Oliva, 0
- Denia, 1 - VINARAZ, 0
- Olimpico, 2 - Torrente, 1
- Canals, 4 - Sueca, 0
- Saguntino, 1 - Burjasot, 4
- Castellonense, 3 - Onda, 1

#### CLASIFICACION

|               | J. | G. | E. | P. | F. | C. | P.      |
|---------------|----|----|----|----|----|----|---------|
| Olimpico      | 24 | 16 | 3  | 5  | 63 | 25 | 35 + 11 |
| Benicarló     | 24 | 15 | 4  | 5  | 63 | 28 | 34 + 10 |
| Burriana      | 24 | 12 | 9  | 3  | 44 | 26 | 33 + 11 |
| Alcira        | 23 | 12 | 8  | 3  | 42 | 19 | 32 + 6  |
| VINARAZ       | 24 | 13 | 2  | 9  | 44 | 34 | 28 + 6  |
| Alberique     | 24 | 10 | 8  | 6  | 48 | 36 | 28 + 2  |
| Nules         | 23 | 11 | 4  | 8  | 36 | 35 | 26      |
| Piel          | 24 | 11 | 4  | 9  | 47 | 43 | 26 + 2  |
| Denia         | 24 | 11 | 3  | 10 | 46 | 37 | 25 - 1  |
| Sueca         | 24 | 8  | 8  | 8  | 39 | 37 | 24 + 2  |
| Canals        | 24 | 10 | 5  | 9  | 38 | 39 | 23 + 1  |
| Onda          | 24 | 7  | 7  | 10 | 28 | 35 | 23 - 3  |
| Jávea         | 24 | 9  | 4  | 11 | 38 | 50 | 22 - 2  |
| Castellonense | 24 | 8  | 5  | 11 | 42 | 48 | 21 - 3  |
| Paterna       | 24 | 7  | 5  | 12 | 30 | 40 | 19 - 3  |
| Torrente      | 24 | 6  | 6  | 12 | 28 | 40 | 18 - 4  |
| Pedreguer     | 23 | 6  | 4  | 12 | 41 | 45 | 18 - 8  |
| Burjasot      | 24 | 6  | 6  | 12 | 32 | 53 | 18 - 6  |
| Saguntino     | 24 | 5  | 5  | 14 | 26 | 45 | 15 - 7  |
| Oliva         | 23 | 3  | 2  | 18 | 17 | 76 | 8 - 11  |

#### Partidos para mañana, día 21 marzo

- Onda - Nules. — Sr. Campillo.
- Piel - Paterna. — Sr. M. Mora.
- Pedreguer - Jávea. — Sr. Casellas.
- Benicarló - Alcira. — Sr. Jurado.
- Burriana - Alberique. — Sr. Navarrete.
- Oliva - Denia. — Sr. Mocholí.
- VINARAZ - Olímpico. — Sr. Beltrán O.
- Torrente - Canals. — Sr. Arias.
- Sueca - Saguntino. — Sr. Esparza.
- Burjasot - Castellonense. — Sr. Doménech.

## Baloncesto

Un deporte de "minorías" que gracias a la pequeña pantalla viene siendo de "mayorías", el baloncesto, Vinaroz no podía quedarse, de ningún modo, atrás. Si el sentir deportivo de una nación dice del saber hacer de sus hombres, lo mismo puede decirse a nivel local.

Nuestro equipo local, el Kelvinator-OJE, equipo joven, más no sin solera, ha cosechado en esta temporada, presta a finalizar, resultados que colman cuantas optimistas aspiraciones se tenían al principio; tanto es así que mañana, a las 12, en nuestra Pista Polideportiva, se dirime el ascenso a III División Nacional. Por una parte, el Kelvinator-OJE Vinaroz,

y por la otra, el La Salle de Alcora, actual líder, lucharán por la obtención de la plaza de honor; el básquet-average es en estos momentos favorable al equipo de Alcora por nueve puntos.

Vinaroz en pleno debe apoyar, como tantas veces lo hizo, mañana, a las 12, a nuestro Kelvinator-OJE, en favor de cuantos hombres se mueven por el baloncesto local y en espera de poder, en un futuro próximo, ver en nuestra Pista Polideportiva baloncesto de categoría nacional.

Vinaroz no merece menos. ¡Aúpa, Vinaroz!

H.

### JOSE TORRES SUARA (SIDEKO)

Almacén de hierros - Vigas - Caballos  
Tuberías - Jácenas - Varillas - Estribos  
Elaborados a máquina - Perfiles y tubos para ventanales y puertas

Puente, 85 - Teléfono 381

VINARAZ

## Galerías MEDITERRANEO

— C. Arcipreste Bono, núm. 23  
Teléfono 264  
VINARAZ



Lunas venecianas  
Moldeados cristal  
Filón  
Marcos y Molduras y colocación de cristales a domicilio.

# La opinión de los demás

Ha sido curioso, o parece hecho a posta, que haya coincidido la reorganización de la Sociedad Columbófila "Vinaroz", que hoy preside el gran aficionado don José Luis Puchol Quixal, con la Encuesta realizada por el Foro Juvenil, el caso es que ello así ha ocurrido y vamos a aprovechar la cosa.

Ustedes recordarán que de más de un millar de chicos y chicas, de siete a dieciocho años, ni uno solo, entre un montón de deporte, estaba interesado en los "pichones". Si uno sube al terrado de su casa, ve aún algunos "colomers", si bien un poco destartados y despintados. Uno podría pensar que alguno de sus propietarios tiene hijos que... ¡no les importa un rábano la afición de su papá. Pero como uno ni entra ni... come pichones, se va al señor Presidente, ¡el nuevo!, y le dice:

—Amigo José Luis, ¿qué pasa con las palomas?

—El resultado negativo de la encuesta, referente a las palomas, lo atribuyo a la poca información sobre este bello deporte, sumado a la inactividad deportiva de estos últimos años. Naturalmente no puede gustar algo que no se conoce. Además, en la encuesta se hubiesen tenido que distinguir las dos clases de palomas deportivas: las buchonas y las mensajeras.

—Entonces, ¿hay buches y mensajeros? ¿Qué es cada cosa?

—¡Naturalmente! El buche es un palomo macho, adiestrado desde joven a perseguir, en su ardor del celo, a una paloma hembra denominada "suelta", en concurrencia a lucha con otros palomos. La "suelta" se la distingue por la pluma blanca sobresaliendo de su cola. Y el "valiente" que consigue conquistarla y llevársela a su palomar, es el vencedor de este singular torneo.

En cuanto a las palomas mensajeras, afición a la cual nos dedicamos, verdaderas atletas del espacio, están dotadas de un maravilloso sentido de la orientación que la lleva a volver a su palomar, soltada a distancias a veces de más de 1.000 Km., en

vuelos agotadores y con velocidades de hasta 100 Km. hora.

En el estado de forma de estas palomas inteligentísimas, influyen el cariño hacia su hogar, la cría de su retoño, la alimentación y demás detalles que el columbófilo debe provocar y cuidar para que sus palomas regresen con la máxima rapidez y obtener las mejores clasificaciones.

—Parece que se había perdido en Vinaroz esta interesante afición, ¿es así? Y con respecto a la reorganización, ¿cómo ha renacido?

—Hay un motivo fundamental para que, desde aproximadamente el año 64, no se haya participado en los concursos nacionales de mensajeras: la supresión en nuestra ciudad del soldado palomero. Tú sabes que esta actividad está adscrita a Transmisiones del Ejército, así que la ayuda del Estado es fundamental, especialmente en cuanto al alivio económico de los transportes de las palomas al lugar de suelta. Ello hizo languidecer las actividades.

En cuanto al renacimiento, es porque hemos creído que la afición latente debía alentarse. Estoy convencido que ningún deporte y afición puede mantenerse y fomentarse sin competiciones. Con el apoyo de la Federación Española, nos hemos animado y aquí estamos de nuevo.

—Entonces..., ¡no os habíais comido los pichones!

—¡De ninguna manera! Yo no tenía, desde que hube de trasladarme a Valencia, pero aquí siguieron muchos aficionados con el gusanillo de la afición conservando sus buenos reproductores.

—Precisamente yo llego hoy de Valencia y me ha causado una lamentable impresión el ver en un comercio un "manejo" de palomos muertos a la venta. No serían menos de cincuenta en aquella... ristra. ¿Es que se matan tantos palomos?

—Hay que distinguir entre el palomo de concurso y el palomo casero. Qué duda cabe que un ave doméstica es para el consumo..., previo sacrifi-

cio; pero el columbófilo tiene como una alergia a matar a sus pichones, pensando que tal vez se mata a un posible futuro campeón. Antes los regalábamos a jóvenes aficionados, hacemos intercambio de razas e incluso vendemos a muy buen precio los ejemplares procedentes de excelentes parejas antes de convertirlos en caldito casero.

Y piensa que si una pareja de reproductores de raza belga, por ejemplo, cuesta hasta cinco mil pesetas y más..., ¡caro saldría el puchero!

—Y me puedes...

—Perdona que te interrumpa, pero quisiera agregar que la gente no se da verdadera cuenta de esto. La paloma está militarizada; así que la sustracción o ataque a una de estas palomas, que están anilladas, es un delito de carácter militar... muy grave, por supuesto. Y no dejemos de lado el perjuicio económico y mucho más sentimental que con ello se ocasiona al deportista, que tiene depositadas su cariño y esperanzas en sus palomas, dándoles un valor no pagado con dinero.

—Te iba a preguntar que de cuánto existe este deporte en Vinaroz, quién lo organizó...

—La afición viene de antiguo, pero oficialmente desde el año 1944; su primer presidente, si mal no recuerdo, fue don Luis Arseguet. Y si bien es delicado citar a algunos, por miedo a olvidar a otros, si quisiera resaltar la gran afición e impulso que ha dado al deporte don Juan Vidal Arnau. Vidal se trajo las mejores razas de mensajeras, y todavía hoy

todos tenemos un poco o mucho de ellas.

—¿Quieres añadir algo más?

—Pues sí; ya que me has preguntado acerca de las dos aficiones, para información de los jóvenes quisiera deshacer un poco la leyenda negra de los buches.

Los buches es una afición respetable y respetada por nosotros los mensajeros, muy popular, especialmente en nuestra región. A diferencia de la nuestra, que tenemos que poseer un buen equipo de palomas; ellos con un solo palomo se pueden lanzar a la práctica del deporte.

Y a lo que íbamos, el buche no es un palomo ladrón, ya que por sus condiciones de celo es precisamente más fácil de caer en manos de algún desaprensivo. No roba ninguna paloma, ya que sigue a la "suelta", distinguida, como te he dicho, con una pluma blanca. Así que ningún recelo deben despertar las palomas, ni buchonas ni mensajeras. Antes al contrario, como el caso de las mensajeras, que incluso con sus servicios han llegado a salvar vidas humanas.

—Bueno, gracias por tus explicaciones y perdona que nos hayamos dejado en el tintero tantas cosas interesantes que me has contado. Pero te emplazo a que, en un artículo monográfico, nos cuentes más extensamente todo cuanto de interesante tiene este deporte, especialmente para que la juventud, en la próxima encuesta deportiva, coloque la columbofilia en cabeza de la clasificación.

JOSE A. GOMEZ SANJUAN

## «VINAROZ»

Semanario de divulgación e información local  
Edita: Jefatura Local del Movimiento  
Redacción y Administración: Bajos del Ayuntamiento - Tel. 113  
Director en funciones: Luis Franco Juan  
Imprenta Mialfo - S. Albella Mayor - Dolores, 32 - CASTELLON

## Comisión Gestora de la Asociación de Padres de Alumnos del Colegio Nacional «San Sebastián»

El lunes pasado celebró sesión la Junta para tratar temas relacionados con las actividades propias de la Asociación.

Presidió el Alcalde de la ciudad, don Luis Franco Juan, acompañado del Presidente de la Comisión Gestora y del Consejo Asesor, asistiendo la mayoría de los miembros.

En primer lugar se dio cuenta de las solicitudes de inscripción recibidas. Hasta la fecha son ya 490 los padres que han solicitado ser miembros de la Asociación. Este elevado número de asociados pone de manifiesto el interés de los padres en colaborar dentro de la Asociación en el cumplimiento de sus deberes y derechos para el bien de sus hijos y de su educación.

A continuación se expuso al Sr. Alcalde que el crecimiento de la población y la extensión de la Educación General Básica para todos, hasta los 14 años,

exigirían la construcción en Vinaroz de nuevas aulas escolares. Sobre este particular contestó el Alcalde que efectivamente se tenían previstas estas necesidades que se cifraban en la construcción de un edificio escolar de 16 aulas, al menos; esto supone que el Ayuntamiento tiene que plantearse el problema de la adquisición de solares y el gestionar de las autoridades provinciales la ejecución del citado edificio.

También se informó que había visitado la zona escolar el Arquitecto de la Delegación Provincial de Educación Física, el cual va a realizar, de inmediato, el proyecto para la construcción de la Pista Polideportiva en el Colegio. Dicha Pista se estima puede ser construida pronto, de forma que pueda ser utilizada por los escolares en septiembre próximo.

El Director del Colegio dio cuenta de haberse recibido del Ministerio de Educación un conjunto de aparatos para instalar un parque infantil semejante al que existe en la plaza San Antonio.

EN EL PROXIMO NUMERO, CONMEMORACION DEL QUINCE ANIVERSARIO DE LA APARICION DE «VINAROZ»

## Cinema Moderno

Jueves, 7'30 tarde y 10'30 noche

UNA SUPERPRODUCCION QUE DEJARA HUELLA EN EL CINE, COMO LA HA DEJADO LA GESTA QUE RELATA

## ESPARTACO

Technicolor 70 mm.

¡EL MAYOR REPARTO EN LA HISTORIA DEL CINE!

— Kirk Douglas, Laurence Olivier, Jean Simmons y Tony Curtis.

## Cine Ateneo

Jueves, 7'30 tarde y 10'30 noche

DE NUEVO EL «WESTERN» ALCANZA CIMAS PRIVILEGIADAS

## EL DORADO

Technicolor

COLE-THORNTON (John Wayne). — Profesión: Pistolero. — Su lema: Matar para no morir.

J. B. HARRAH (Robert Mitchum). — Profesión: La Cobardía. — Su lema: Beber para olvidar.

MISSISSIPPI (James Caan). — Profesión: El Odio. — Su lema: Vivir para no vivir.

Hoy y mañana, dos últimos días de  
ROMEO Y JULIETA